

OFICINAS:  
San Roque, 29, MAHON.

# El Grano de Arena

ABONO:  
Un mes. . 0'25 ptas.

El que no está conmigo  
está contra mí.

El que no recoge conmigo  
desparrama.

San Lucas cap. XI vers. del 14 al 28

REVISTA CATÓLICA  
CONSAGRADA AL CORAZON DE JESUS

San Lucas cap. XI vers. 14 á 28

CON APROBACION DEL ORDINARIO

Núm. 8

SÁBADO 25 DE MAYO DE 1895

AÑO I

## —SUMARIO—

I. El Evangelio de la Dominica: comentario.—II. Leon XIII y la Union de los Cristianos. de *La Union Católica*.—III. Circular del Obispado de Menorca, del *Boletín Oficial Eclesiástico*.—IV. La velada de ayer noche. de *El Suplemento de Palma*.—V. Fragmento, por *Alvaro de C. Valero de Palma*.—VI. Mahon (poesía) por *Exuperio Alonso Rodriguez, Pbro.*—VII. La partida de D. Exuperio Alonso Rodriguez (poesía) por *S. C. Gome*.—VIII. La Semana.—IX. Miscelánea.—X. Boletín religioso.

## EL EVANGELIO DE LA DOMINICA

Tomado del evangelista S. Juan, cap. XV, vers. 23 y 27  
y del cap. XVI y vers. 1 al 4.

“En aquel tiempo dijo *Jesús* á sus discípulos: Cuando viniere el Consolador, que yo os enviaré del Padre, el espíritu de verdad, que procede del Padre, el dará testimonio de Mí. Y vosotros dareis testimonio, porque estais conmigo desde el principio. Esto os he dicho para que no os escandalicéis. Os echarán de las Sinagogas; más viene la hora en que cualquiera que os mate pensará que hace servicio á Dios. Y os harán esto, porque no conocieron al Padre ni á Mí. Más esto os he dicho, para que cuando viniere la hora, os acordeis de ello, que yo os lo dije.”

## COMENTARIO

Se llama Consolador el Espíritu Santo porque consuela de un modo inefable á los que sufren por la justicia, es decir, á los que son perseguidos porque llevan una vida verdaderamente cristiana ó por defender la verdad. En este caso se hallaron los Apóstoles y los mártires.

El Espíritu Santo ha dado testimonio de Jesucristo, por medio de los Apóstoles, á quienes iluminó é invitó por medio del amor divino á que confesasen y predicasen la divinidad de Cristo y que era el Salvador del linaje humano. Doctrina que ha sido confirmada y sellada con infinitos milagros y con la sangre de los mártires.

A su vez los Apóstoles dieron testimonio de Jesucristo con sus milagros y con su vida de sufrimientos. De este último modo debemos nosotros dar testimonio también, mostrando con

nuestra conducta y paciencia en los sufrimientos que Él es nuestro Maestro y Dios.

¡Oh Jesús! Enviad á todos el Espíritu Santo, el Consolador para que nos consuele y nos dé fortaleza en todo sufrimiento.

## LEON XIII Y LA UNION DE LOS CRISTIANOS

Su Santidad ha publicado un Breve recomendando á los católicos oraciones especiales durante las solemnidades de la Santa Pascua.

Hé aquí el Breve:

«Leon XIII, Papa:

A todos los fieles que lean la presente carta, salud y bendición apostólica.

Conviene sobre todo al previsor afecto de una madre el anhelo que la Iglesia, como es justo, no cesa de espresar hácia Dios, tendiendo á que en todas partes donde el pueblo cristiano está esparcido «una misma fé reine en los corazones y una misma piedad en las obras.»

Nos también, por lo mismo que representamos sobre la tierra al divino Pastor, nos acomodamos á esos sentimientos, y no dejamos de animar á las naciones católicas á tender hácia el mismo fin, y Nos lo hacemos con mayor ardor aun con relacion á los pueblos á quienes la Iglesia llama con ardientes deseos.

De un modo cada vez más evidente, se sabe que es á Dios á quien Nos demandamos bendiga Nuestros propósitos y Nuestros esfuerzos y que los lleve á feliz término, que es á Dios, que con razon es invocado como «Padre de las misericordias», á quien corresponde esclarecer los espíritus y dirigir con benevolencia las voluntades hácia el bien.

Seguramente los católicos no pueden dejar de ver la importancia y la grandeza de la mision



que Nos hemos emprendido, y cuyo cumplimiento debe procurar con un acrecentamiento de la gloria divina y de la fé cristiana la salud eterna de un gran número de hombres.

Si los fieles se reconcentran religiosamente en estas consideraciones como conviene, sentirán ciertamente animarse mas en sus almas la fuerza y la llama de esa caridad sobrenatural que no retrocede ante nada por la gracia de Dios, y que no escasea ningun esfuerzo en favor de los hermanos. Así se cumplirá lo que Nos deseamos vivamente, á saber: que los fieles no solamente se unan á Nos con ardor para tener confianza en un feliz resultado, sino que tambien nos aporten toda suerte de apoyo posible, y sobre todo, que eleven á Dios piadosas y humildes oraciones.

A tal deber de piedad ninguna época conviene mejor que aquella en que los Apóstoles, despues que Nuestro Señor subió al cielo, se reunieron, perseverando unánimemente en la oracion con María, madre de Jesús, esperando «la fuerza de lo alto» que les estaba prometida y todos los dones de la gracia.

En este cenáculo agosto; y por misterio del descendimiento de Paracleto, la Iglesia, que concebida por Cristo nació á su muerte, recibió feliz y divina impulsión, gracias á la cual ella comenzó á cumplir su misión entre todos los pueblos que la Iglesia había de llevar á la unidad de la fé y á la vida cristiana. En poco tiempo se produjeron resultados profundos y notables, entre los cuales debe contarse el admirable y digno de imitación en que «la multitud de los cristianos no tuviera sino un corazón y un alma».

Por este motivo Nos hemos creído conveniente animar con Nuestras exhortaciones la piedad de los católicos, á fin de que el ejemplo de la Virgen María y los Santos Apóstoles durante los nueve dias que trascurrian antes de las solemnidades de Pentecostes, rueguen á Dios unánimemente y con ardor especialísimo, dirigiéndole con instancia esta invocación: «*Emit te Spiritum tuum, et creabuntur, et renovabis faciem terre.*»

Hé aquí lo más importante del Breve dado por Su Santidad; y que con fecha 5 de mayo firma el cardenal de Ruggiero.

(De «La Union Católica.»)

El *Boletín Oficial Eclesiástico* del dia 22 del actual publica la siguiente circular de nuestro Rvdmo. Prelado:

«OBISPADO DE MENORCA

En virtud de un Breve Pontificio que la premura del tiempo no nos permite insertar en este número del *Boletín*, encarecemos á todos los sacerdotes y fieles de Nuestra jurisdicción que, secundando los deseos de Nuestro Santísimo Padre, durante los nueve dias que preceden á la próxima Pascua de Pentecostés reciten, en público ó privadamente, algunas preces al Espíritu Santo; para conseguir la concordia entre los católicos y el regreso de los disidentes á la fé.

La benignidad Apostólica, con objeto de estimular la práctica de dichos actos piadosos, concede indulgencia de siete años y siete cuarentenas por cada uno de los nueve citados dias; y una indulgencia plenaria, confesando y comulgando en cualquiera de los mismos, en el de Pentecostés ó en su octava. Las indulgencias referidas podrán lucrarse nuevamente, practicando otra vez, dentro de la octava de la mencionada Pascua, las mismas obras; pudiendo, en ambos casos, aplicarlas en sufragio de las almas del Purgatorio.

Los Rdos. Párrocos y Ecónomos darán cuenta del contenido de esta circular á sus respectivos feligreses, exhortándoles á poner en práctica los vivísimos deseos del Sumo Pontífice, y á no desperdiciar la ocasión de enriquecerse con las gracias de los méritos de Jesucristo y de los Santos que tan facilmente pueden recibir.

Ciudadela, 20 de Mayo de 1895.

† JUAN, OBISPO DE MENORCA.»

Copiamos de *El Suplemento*, de Palma, del dia 11:

## LA VELADA DE AYER NOCHE

Antes de la hora indicada en el programa los salones de la casa palacio de los señores Marqueses de Vivot, grandes como el corazón de sus dueños, se vieron llenos de distinguido concurso.

Cubiertas las paredes del salón principal con ricas colgaduras de damasco carmesí, ostentábase; al frente y bajo costoso dócel de terciopelo recamado de oro, un cuadro de la Inmaculada. A los lados, sobre escultradas mesitas rinconé-



ras se levantaban hermosos ramilletes de flores naturales en jarrones de mármol y entre candelabros de bruñida plata.

Del artístico techo pendían ocho arañas de cristal y en las paredes laterales sobresalían dos antiguas y monumentales curnucopias llenas de luces.

Los demás salones colindantes estaban adornados é iluminados como en los días de grande recepcion, y se respiraba por todas partes una atmósfera de antigüedad, tradicion y buen gusto.

La escalera prineipal, alfombrada y con dos líneas de macetas de vistosas plantas, estaba iluminada por una estrella de gas y por grupos de globos de cristal que se extendían, entre hojas de palma y laurel, por entre dos series de vistosos arcos de follaje, levantados en el zaguán, en cuyo centro, convertido en jardín, extendia sus airosas hojas una gentil palmera.

Ocupó el estrado la Junta Directiva de la Congregacion y á la derecha la Presidencia compuesta del M. I. Sr. Vicario General, Secretario de Cámara, R. P. Superior de esta Residencia y el Sr. Marqués de Vivot teniendo en medio al simpático anciano R. P. Pedro Nubiola, S. J., el cual, cumplia ayer 50 años que ingresó en la ínclita Compañía de Jesús, si bien hasta el día siguiente no hizo sus votos.

Seguidamente empezó el acto por el orden que indica el siguiente programa:

«Prolusion» castellana, D. José M. Tous.

«Sinfonia» del Rienzi, Wagner.

#### *Primera parte*

##### MARIA INMACULADA

I.—«La promesa».—Oda lírica, D. Pedro Montaner.

II.—«El cumplimiento».—Cuartetos endecasílabos.—D. José M. Tous.

III.—«Extasis angélico».—Coro de tiples. Música de Albertí, Pbro.

IV.—«María en la creacion».—Fragmento épico. D. Antonio Salvá.

V.—«Ideal realizado».—Romance. D. José M. Massanet.

VI.—«Conspiracion satánica».—Escena dramática.—D. José M. Tous, D. Pedro Muntaner y D. Luis San-Simon.

VII.—«La Concepcion».—Oda sáfica. D. Félix O. Neille.

VIII.—«La súplica».—Melodrama por D. Francisco Vila y coro. Música de Garcia Muni.

IX.—«Definicion dogmática».—Estrofas reales D. Francisco Puigcerver.

X.—«Hermosura de Maria».—Oriental. D. Miguel Rosselló.

#### *Segunda parte*

##### MARIA PROTECTORA

I.—«Serenata»: Saint Saens.

II.—«Mallorca per Maria».—Romance histórico. D. Juan Bosch.

III.—«Regocijos populares».—Coro de tiples. Música de Espí.

IV.—«María y sus congregantes».—Romance compuesto y declamado por D. José M. Tous.

V.—«La aparicion».—Diálogo.—D. Lorenzo Sanchez y D. José Singala.

VI.—A l' Inmaculee Conception.—Chant. don Alvaro Valero de Palma.

VII.—«España por María».—Oda D. Luis San-Simon.

VIII.—«Grand Scherzo de Gottschalk».—Pieza para piano D. José M. Massot.

IX.—«María Reina del universo».—Quintillas. D. Vicente Ferrer.

X.—«Tinieblas disipadas».—Diálogo dramático compuesto y declamado por D. Miguel Rosselló, D. Francisco Puigcerver y D. Alvaro Valero de Palma.

Marcha coreada á cuatro voces y orquesta. Espí.

Las piezas musicales que se ejecutaron, las poesias declamadas y los diálogos representados fueron calurosamente aplaudidos.

Para no ofender la modestia de los Señoritos que en ellas tomaron parte no tributaremos elogios á cada uno de ellos en particular, como bien se lo merecen, pero no podemos pasar sin hacer mencion de los Señoritos Puigcerver, Valero y Roselló que supieron «electrizar» al ilustrado oratorio en la representacion del diálogo cuyos autores son, y del Sr. Vila y coro que le acompañó al cantar admirablemente «La Súplica» del reputado Maestro Garcia Muni.

En resumen podemos decir que los diálogos y las deliciosas armonias del M. Espí fueron la notasaliente de tan amena velada, y que el eco de los aplausos dirigidos á Tous, Montaner, Albertí, Salvá, Massanet, San-Simón, O. Noille, Puigcerver, Rosselló, Bosch, Sanchez, Singala, Valero de Palma, Massot y Ferrer repercutirán muchas veces en nuestros oídos y aumentarán los deseos en nuestro corazón de oírlos en la velada del año próximo.

Antes de la marcha coreada del M. Espí, último número del programa, el Secretario Sr. Valero de Palma leyó un telégrama recibido del Secretario de Su Santidad, concediendo la benediction que en este telégrama le habia pedido la Asociacion de Luises: «Congregantes reunidos en casa Marqués de Vivot se adhieren enseñan-



zas de Leon XIII y suplican bendicion para ellos, familia y asistentes».

Entre el distinguido concurso de invitados vimos á los Excmos. Sres. Capitan General, Gobernador civil y Presidente de esta Audiencia; los Muy Ilustres Señores Canónigos Dameto, Puig y Company, los Cura Párrocos de Santa Eulalia y San Nicolás, caballeros, señoras y señoritas de las ilustres casas de Or'andis, Veri, Dezcallar, Dameto, Maroto, Villalonga, Zaforteza, Morell, el Sr. Conde de Ayamans, el señor Marqués de Dameto, el ex-comandante de Marina D. Luis de Leon y otros que no recordamos en este momento.

Reciban el dignísimo Director Reverendo Padre Genaro Blanquer, S. J., la Junta Directiva é individuos que componen la Congregación de Maria Inmaculada y de S. Luis Gonzaga, nuestra más entusiasta enhorabuena, y nuestros respetos y consideracion más distinguida los bondadosos Sres. Marqueses de Vivot, cuyo desprendimiento, sacrificios y finezas no tienen límite al tratarse de realzar á la Religion y de practicar la verdadera caridad.

## FRAGMENTO

1.º Ha propuesto sus dudas Rosselló—Valero le anima constantemente al vicio pero los esfuerzos de Puigserver logran atraer al buen camino al primero. Entonces tiene lugar la lucha interna de Valero al verse abandonado por sus dos amigos.

VALERO—(Con amargura) (sentado)

Tiene razon. Me hago acreedor á su indiferencia.... á su desprecio. Merezco sus censuras.

Pero si penetraran en mi interior, si me conocieran tal cual soy, no cual me presento á sus ojos.... si supieran mis aflicciones, mis anhelos, mis angustias....

Bah, (deprisa y desenfado) no tengo derecho á condolerme: solo mia es la culpa. Tengo en mi mano el remedio y no me atrevo á emplearle.

(Extrañeza) No me atrevo.... es extraño. Hay algo que me domina. ¿Que fuerza misteriosa es la que me encadena al lodo y á la podredumbre? ¿Porque no detenerme en esta pendiente fatal por la que me deslizo insensiblemente haciendo traicion á lo que mi corazon me dicta?....

(Conmovido) (se levanta)

Lo juré.... lo juré en una ocasion ante el mis-

mo crucifijo que mi madre tuvo en sus manos al morir, el dia en que me dió á luz.... Una ráfaga de verdadera fé inundó de consuelo mi corazon enlutado entonces por una inmensa desdicha.... Más, pronto olvidé mi promesa que el tiempo fué esfumando entre el pesado ambiente de una vida consagrada al placer.... y hoy, todavía rindo culto á mis falsos ídolos, aun sigo revolcandome en el cieno de la infamia.... del deshonor....

El corazon deja oír su voz; la razon me invita á escucharle, más el cuerpo permanece sumiso cual servil cortesano á los alhagos del sensualismo, que se crece, se enseñorea y al imponerme su yugo murmura sarcásticamente á mi oído:— «No intentes escapar, no puedes, eres mi esclavo».—

(Exaltacion) Su esclavo.... si, su esclavo y un cobarde sin valor para apartarse de un camino en que solo ha cosechado la amargura y el hastío y en que me retienen los hábitos de una existencia llena de torpezas nacidas al calor de los extravios del espiritu.

Y no obstante, la semilla depositada en el fondo de mi alma en los primeros años de mi vida, no quedó estéril,.... más no llegó á desarrollarse:.... hácia falta ese rocío bendito y sublime lleno de amor, de abnegacion, de encantos, que significan las lágrimas de una madre.

(Muy conmovido y con mucha pasion.)

¡Oh, si! ella ha hecho falta á mi lado en los aciagos dias en que el dolor llenaba de sombras mi alma.... ¡Con que placer la hubiera estrechado entre mis brazos, buscando sus lábios con mis besos pagados con usura por una de esas miradas de madre tan cariñosas.... tan llenas de infinita ternura!..... Reclinado sobre su seno hubiera escuchado conmovido sus dulces palabras mientras admiraba su hermoso semblante... porque ella hubiera sido siempre hermosa para mi; aun cuando los cabellos de nieve cubrieran su rostro querido, surcado por las arrugas....

Pero nunca en las borrascas de la vida, ligeras cuando niño, más acentuadas despues, nunca



encontré una mirada de simpatía, jamás escuché una palabra de consuelo, la indiferencia y el egoísmo me rodeaban y solo burlas despertaban mis aflicciones cuando por casualidad llegaban á ser conocidas....

Y aprendí á devorar mis penas, á conservar mi alegre máscara hasta que despues de la bacanal me retiraba á mis habitaciones al amanecer el nuevo dia, con el cuerpo cansado y lleno de vergüenza el espíritu, vergüenza que á pesar del aturdimiento producido por el alcohol me hacía sollozar, pero sollozar sin ruido para que mi debilidad no pudiera ser motivo de burlas para el único ser que siempre ha vivido conmigo bajo mi techo; para mi criado.

En medio de eso que el mundo llama en su locura *placeres*, murmurando frases banales, pero llenas de maldad al oido de mi pareja á quien por exigencias de esa sociedad que me anima á la licencia estrecho con mi brazo; ante la innoble lucha de rapacidad asquerosa del tapete verde que no es en suma otra cosa que el mismo robo con traje de corte mas elegante pero de tela igualmente infame; rindiendo culto á otras viles pasiones ¿que fué aquello que pudo significar para mi, como todos los ilusos cual yo, verdadero goce, satisfaccion de las legítimas aspiraciones del espíritu?

Probidad, virtudes, dignidad... todo, todo ello quedó disuelto, desmenuzado, pisoteado en el lodo infecto formado por aquella vida, por mas que con necio orgullo pretendiera hacerlo brillar cuando diestro en el manejo de las armas, émulo entonces del mas ruin y vulgar maton de oficio, provocaba á mi adversario al terreno del *honor*... del honor que no conocía y que acaso en mi ignorancia colocaba con petulante aplomo en el mérito, puesto en duda de mi caballo ó en el tono de voz que mi rival, tan elegantemente grosero como yo, empleaba al afirmar que determinada *ecuyere* protegida suya se embriaga con mas donaire que la *florista* á quien yo distinguía.

Mi amigo Carlos conquistado al bien por Luis

me indica el camino que debo seguir, que seguramente seguiré tarde ó temprano.

¿Mas como?... Si á lo menos no se supiera. (Muy extrañado) Si no se supiera... luego tengo miedo... ¿Mas á quien tengo miedo? ¿No me desprecio á mi mismo cuando medito en como soy? (Exaltacion grande).

¿No son, esos á quienes tengo miedo igualmente despreciables?...

Me parece estarlos oyendo cuando me vean de hinojos en el templo con una medalla al cuello. ¡Que chistes mas picantes! ¡que sabrosísimos comentarios; comenzarán con conmisericordia y terminaran con desprecio.

(Exaltacion) Con desprecio.., con desprecio ¿y que es su desprecio? El (parto) de su infamia, el tegido descompuesto que arroja á pedazos la úlcera gálgrenada que sustituye á su corazon.

Nada; me decido (con naturalidad). Mañana mismo visitaré á Luis y con maña haré como que á regañadientes accedo á firmar en el Album de la Congregacion. Sí, mañana mismo lo haré, porque lo que es esta noche, esta noche no puedo; tengo que asistir al baile. Está todo preparado, me esperan y sobre todo que he dado mi palabra de honor. (Muchísima exaltacion) De honor... de honor... de honor no, no puedo haberla dado, ¡si antes no lo tenía! Ahora, sí, y el honor me prescribe terminar en absoluto con mi vida pasada.

Haré lo que el honor me manda.

(Con decidida energía).

¡Arrostremos el sarcasmol ¡Vedme aquí cubierto de ridículo! Sí, soy Congregante. ¡Burlaos, compañeros míos de orgía! no voy con vosotros al baile, os cedo mi puesto, me emancipo de vuestra tutela.

Sí. Me avergüenzo de como empleé mi vida hasta este momento.

Ahora soy libre, con tu ayuda Virgen de mi alma, ¡libre, por que creo y al creer, soy, soy feliz.

A. M. G. D.

ALVARO DE C. VALERO DE PALMA.



## MAHÓN

*A mis queridos compañeros de Redacción y á todos mis inolvidables amigos de esta ciudad, como prueba de la indeleble y sincera amistad que les profeso.*

Culta ciudad de Mahón,  
La alegre, la pintoresca,  
La que en roca gigantesca  
Cimenta su población.

El puerto, y la situación  
Que ocupas en nuestros mares,  
Te hacen ser de los lugares  
Más codiciados del mundo;  
Centro al par que fecundo  
De felicísimos lares.

Mahón, verjel delicioso  
Del rendido navegante,  
Asilo del caminante  
Que busca grato reposo;  
Paraíso venturoso,  
Que el mar con sus ondas baña,  
Donde hazaña tras hazaña,  
Verificando el soldado  
Lauros mil ha conquistado  
Para su querida España.

Mahón, hermosa ciudad  
De recuerdos inmortales.  
Cuna de almas celestiales  
Y templo de caridad:  
Permítame tu bondad  
Pulsar en tu honor mi lira,  
Y si mi musa delira  
Trovando ingrata canción,  
Una vez mas compasión  
Ten de quien te ama y admira.

Perla escogida del mar  
Mediterráneo profundo.  
En este mísero mundo  
Te nombran pueblo ejemplar;  
Por eso ansío cantar  
Las grandezas de tu historia  
Y la fúlgida memoria  
De Cardona, Andreu y Orfila,  
Genios de primera fila  
Que te dieron lustre y gloria.

Alza, querida sultana  
Del latino mar potente,  
Alza orgullosa tu frente  
Limpia cual pura mañana.  
El aura fresca y lozana  
Que te recrea y circunda,  
Y la virtud que en tí abunda  
Y el arte, que te engrandecen,  
Los laureles reverdecen  
De tu guirnalda fecunda.

Luce cristianos blasones  
Que tus hijos conquistaron,  
Y que algunos intentaron  
Cambiar por otros pendones.  
Pues hay en tí corazones  
Que palpitan con valor  
Y con purísimo amor  
Por la Religión divina,  
Por la Iglesia y su doctrina,  
Y por nuestro Redentor.

Goza tranquila y dichosa  
Tus lejanías rientes,  
Y tus templos excelentes,  
Y tu campiña olorosa:  
En la Ermita silenciosa  
Donde la virtud se asienta,  
Ora férvida y atenta,  
Que en tí la Virgen María  
Esparció con mano pía  
Gracias y dones sin cuenta.

Ruégala, ciudad querida,  
Que purifique tu suelo  
De ese indiferente velo  
Que te roba luz y vida:  
A tí mi alma estará unida  
Cuando eleves tu oración,  
Pues sabe, gentil Mahón,  
Que estarás siempre en mi mente,  
Y hallarás amor ferviente  
En mi pobre corazón.

EXUPERIO ALONSO RODRÍGUEZ.  
PRESBITERO.

## LA PARTIDA

DE

DON EXUPERIO ALONSO RODRÍGUEZ

Se aleja el sacerdote, tierno poeta,  
Orador inspirado, constante amigo,  
Persona inteligente, franca y discreta,  
Que de amargas censuras está al abrigo.

La musa menorquina viste de luto,  
Los ecos no repiten lindas canciones,  
Y la amistad y el numen rinden tributo  
A la pena que embarga los corazones.

El rugido estridente de la sirena  
Con rudas vibraciones agita el viento:  
Cual concierto de tigres, que el aire atruena,  
Repercute en los montes con ronco acento.

Es la voz de la nave, que estremecida  
Por las aguas que hierven en sus extrañas,  
Dirige al puerto propio su despedida  
Cuando parte buscando tierras extrañas.

La nave leva el ancla, vira en redondo,  
Deja oír los murmullos de su caldera,  
Agita sus pistones, busca más fondo,  
Se aparta prontamente de la ribera

Con su hélice potente la mar azota,  
Avanza por el puerto, traspone el monte,  
Y al par de la atrevida, rauda gaviota,  
Se pierde entre las brumas del horizonte.

Parece la esperanza desvanecida  
A través de las nieblas de la amargura,  
O la grata memoria, que ya extinguida  
Nos niega los consuelos de su dulzura.

Allá va nuestro amigo, sobre la nave  
Que oculta el horizonte vago y remoto;  
Si entra con mar y vientos en lucha grave,  
Haced por su fortuna ferviente voto.

S. C. GOME.



## LA SEMANA

Rogamos á nuestros favorecedores tengan presente que no se publicará ningun artículo que no llegue á esta Redaccion previamente firmado, prometiendo guardar el pseudónimo si al autor conviene.

### LA REDACCION.

El domingo salió de ésta, y con direccion á su nuevo destino, el Rdo. D. Exuperio Alonso Rodríguez. Sentimos en el alma la separacion de nuestro amigo y compañero de Redaccion y le deseamos un halagüeño porvenir, al mismo tiempo que abrigamos en nuestros corazones la grata esperanza de que su ausencia será corta.

### LA REDACCION.

Mañana, dia 26 de los corrientes, se dará fin, con inusitado esplendor, á las solemnes Cuarenta Horas, que en el Santuario de Ntra. Sra. del Monte Toro, se viene celebrando desde el domingo último. Al efecto varios alumnos de la escuela pública de Fornells cantarán una solemne Misa á tres voces, acompañados por la banda de música de dicho pueblo que dirige el profesor de Instruccion Primaria D. Andrés Andreu.

Con tal motivo es de esperar que la concurrencia de fieles será numerosa, como acontece en tales casos.

Llevada á feliz término la restauracion de la Capilla pública de Santa Margarita en Villa-Cárlos, debe, en 31 de los corrientes y á las nueve de la mañana, procederse á su Bendicion. Acto seguido se cantará una solemne Misa, en la que está encargado del sermón el Rdo. D. Juan Pons, Vicario. Un solemne *Te-Deum* dará fin á tan augusta ceremonia.

El dia 10 del actual tuvo lugar la espléndida fiesta que dieron en sus salones los egregios Marqueses de Vivot en la capital de la provincia, segun teníamos anunciado.

Llamamos la atención de nuestros lectores sobre los detalles que van en otro lugar acerca de dicha velada, que nos ha proporcionado nuestro activo y dignísimo corresponsal en Palma de Mallorca.

En otro lugar insertamos un fragmento del

diálogo que interpretaron maravillosamente los Sres. Valero de Palma, Puigcerver y Rosselló, abogados, obteniendo una entusiasta ovacion. Felicitámosles lo mismo que á los demás señores que tomaron parte en dicha velada.

Felicitemos á D. Juan Victory Victory por el cargo de concejal que en breve va á ocupar en el vecino pueblo de Villa-Cárlos. Esperamos que defenderá desde el Consistorio los intereses de la Religion, juntamente con los que atañen á todo miembro que forma parte de cualquier Ayuntamiento.

El 20 de los corrientes, y en la temprana edad de veintiun años, falleció en San Cristóbal de Menorca, la Sra. D.<sup>a</sup> Margarita Allés Coll de Alzina, víctima de penosísima cuanto aguda enfermedad, que en breves horas la arrebató al cariño de su esposo D. Bernardo Alzina Salom, al de sus padres y demás numerosa familia.

La consideracion de que las cristianas virtudes fueron el más preciado timbre de la jóven esposa, que en la flor de su edad acaba de bajar al sepulcro, y de que recibió los auxilios de la Religion, en cuanto lo permitió la premura de la enfermedad, sirva de lenitivo al legítimo dolor que hoy embarga á su familia; porque las almas de los justos no mueren, ellas son transportadas desde la tierra, destierro de los hombres, al cielo que es la patria de los ángeles.

Más como los juicios de Dios son inescrutables, suplicamos á nuestros lectores se sirvan unir sus oraciones á las nuestras, para el eterno descanso de la finada, á cuya cristiana familia enviamos, con abundancia de corazon, nuestro más sentido pésame.

Hemos tenido el placer de estrechar la mano al ilustrado mallorquín D. Gabriel Llabrés (1) quien ha llegado procedente de la Corte y acaba de obtener, después de unos brillantes ejercicios, la Cátedra de Geografía é Historia de este Instituto. Bien venido sea. Nos congratulamos en contar á tan digna personalidad entre los Catedráticos que forman aquel Claustro, y deseamos que su estancia sea duradera por las ventajas que reportaría á la juventud estudiantil.

Sabemos por conducto fidedigno, y lo consignamos con gusto, que el Ilmo. y Rvdmo. señor Obispo Diocesano ha otorgado su venia para la colocacion de las Cruces en la cüesta que, desde el pueblo de Mercadal, conduce al venerable

(1) Director del Boletín de la Sociedad Arqueológica Luliana en Palma de Mallorca.



Santuario de Ntra. Sra. de Monte Toro, á fin de que los menorquines, segun antigua y piadosa costumbre puedan practicar la devocion del Via-Crucis, visitando al propio tiempo la veneranda imágen del Monte Toro, á la que tan acendrado cariño profesan estos isleños.

La circunstancia de que ocupará su primitivo lugar la Cruz que de antiguo figuraba en la citada cuesta, ha de hacer doblemente simpática la nueva ereccion del Via-Crucis, en un parage que tantos puntos de analogía guarda con la via dolorosa recorrida por Nuestro adorable Redentor desde las calles de Jerusalem hasta la cumbre del Gólgota.

La Redaccion de EL GRANO DE ARENA envía agradecida un voto de gracias al venerable señor Obispo de Menorca, no menos que al piadoso iniciador de tan santo proyecto.

La Excma. Diputacion Provincial, en sesion celebrada el dia seis del corriente mes, acordó conceder al Ayuntamiento de esta ciudad una subvencion de ciento ochenta pesetas para conservacion de los caminos vecinales de este distrito municipal, y otra de igual cantidad para el mismo objeto al del vecino pueblo de Villacárlos.

## MISCELÁNEA

### Album Eucarístico

La piedad y la Comunión perfeccionan nuestra naturaleza.

—La Sagrada Comunión es el manantial de toda gracia y la fuente de toda dulzura y bondad.

—El acto esencial de la piedad es la Sagrada Comunión.

Tan imposible es el que una persona sea piadosa no comulgando muy á menudo, como el que tenga una salud robusta faltándole un buen sistema de alimentacion.—*Segur.*

Solucion al Enigma del núm. 6: **Relejo.**

Han adivinado dicho enigma D. Federico Teixidor, don J. G., Srita. M. A., Un subscriptor, D. Bartolomé Tudury.

\*\*\*

Solucion á la Charadita del núm. 7: **Charada.**

Han adivinado dicha composicion la Srita. D.<sup>a</sup> Sofía Martorell, D. Federico Teixidor, D.<sup>a</sup> M. B. de R., Un subscriptor, Una subscriptora, Faustino.

## BOLETÍN RELIGIOSO

### Santos de la semana

Domingo 26 de Mayo —Stos. Felipe Neri, confesor y Eleuterio, papa mártir.

Lunes 27.—San Juan I papa mártir y San Eutropio obispo.

Martes 28 —Stos. Justo confesor y German obispo.

Miércoles 29 —Stos. Maximo y Maximino, obispos, confesores.

Jués 30 —San Fernando rey de España y Santa Enlila.

Viernes 31.—Nuestra Señora del Amor Hermoso y Santa Patronila.

Sabado 1.<sup>o</sup> de Junio —Stos. Pablo y Simeon el menor, monge.

Vigilia.—Ayuno con abstinencia de carne.—Visita general de carceles.

### CULTOS

Mañana, cuarto domingo de Mayo, en la parroquia de Sta. Maria, a las 10 Misa mayor con el santo Evangelio explicado, despues la Misa última. Por la tarde á las 3 y media Vísperas, Completas, Rosario, ejercicio del mes de Marzo, y sermon de la Virgen de Gracia que dirá el Rto. D. Narciso Panedas, presbítero Vicario.

En las parroquias del Cármen y San Francisco á las 10 la Misa conventual con plática sobre el Santo Evangelio. Por la tarde á las 3 y media Vísperas, Rosario y la devocion del mes de Maria Santísima.

Igualmente se celebran los devotos ejercicios del mes de Mayo consagrados á la Santísima Virgen en San José á las 5 y media de la mañana, en las Concepcionistas al toque de oración; en el Asilo de Huérfanas y Carmelitas al anochecer.

En las Carmelitas Misa de comunión á las 7 y cuarto.

El sábado en Sta. Maria á las 9 Bendicion de la Fuente Bautismal; acto seguido la Misa mayor con cuya solemnidad se da comienzo á las Cuarenta Horas. A las 11 la Misa última que será meditada. Por la tarde á las 3 y media solemn. Vísperas, Completas y Maitines, á las 7 Laudes, reservandose á las 8 y media.

En el Cármen y S. Francisco á las 7 Bendicion de la Pila y demas ceremonias del dia.

El sábado próximo dia 1.<sup>o</sup> de Junio, á las 7 de la mañana, se dará principio en la Concepcion á los piadosos Ejercicios de dicho Mes consagrado al adorable Corazon de Jesús.

### PARROQUIA DE SAN LUIS

Domingo.—A las 9 Misa mayor, a las 3 y media mes de María con sermon votivo a la Virgen por el Sr. Ecónomo. En eñanza de la Doctrina Cristiana y Junta del Apostolado.—Viernes a las 7 Misa de Comunión en honor a la Virgen. Por la noche fin del mes y Salve a María Santísima.—Sábado 1.<sup>o</sup> Junio á las 5 y media Misa meditada y dias siguientes del mes excepto los domingos y festivos que será a las 7 y media de la mañana. A las 7 y media Bendicion de la Pila. Por la noche 40 horas que tendrá lugar cada día á la misma hora, a las 8, excepto los festivos que será á las 3 y media.

### PARROQUIA DE SAN CLEMENTE

Domingo —A las 8 y media Misa con sermon de Ntra. Sra. de Lourdes, que dirá el Rdo. D. Jaime Tutzó, Pbro. Por la tarde á las 3 y media, despues del rezo del Santo Rosario y ejercicio del mes de María sermon votivo por el Rdo. Sr. Ecónomo y finalmente el piadoso ejercicio del Via-Crucis.

Lunes —Por la noche se continúa el mes de María.

Todos los dias laborables de 11 á 12 enseñanza de doctrina cristiana.

Sábado.—A las 7 Bendicion de la Fuente Bautismal y luego la santa Misa.

### Cofradías

Mañana, despues de Misa última, y en el local de costumbre, las Señoras celadoras del Apostolado de la Oracion celebrarán Junta mensual.

### Catequística

Todos los domingos de 2 y media á 3 y media de la tarde, se dá la enseñanza del Catecismo para niños en las Iglesias parroquiales, y para niñas á la misma hora en la Concepcion, San Antonio y Sta. Eulalia.

MAHON.—Imprenta de M. Parpal, Bastion, 39